

## ACTIVIDADES EXTERIORES

### África

#### *Misión del delegado general*

El señor F. Schmidt, delegado general del CICR para África, después de haber tomado parte en las recientes visitas efectuadas en África del Sur y Rhodesia <sup>1</sup> a los lugares de detención, se trasladó sucesivamente, en mayo y junio, a Tanzania, Benin, Togo y Angola.

En *Tanzania*, acompañado por el señor Bedert, delegado regional para África oriental, el señor Schmidt fue recibido por el presidente de la Sociedad nacional de la Cruz Roja, señor Sarakikya, y su vicepresidente, señor Rupia.

Celebró también conversaciones con el ministro de Asuntos Exteriores de Tanzania, un alto representante del ministerio del Interior, así como el secretario ejecutivo del Comité de liberación de la OUA y diferentes representantes de los movimientos de liberación del África austral establecidos en Dar-es-Salaam. Estas conversaciones estuvieron relacionadas con las actividades del CICR en África y los problemas humanitarios derivados de la lucha en África austral.

En el curso de sus visitas a Benin y Togo, acompañaron al delegado general los señores D. Dufour y M. Schroeder, delegados regionales para África occidental.

En *Benin*, el señor Schmidt fue recibido en audiencia por el jefe de Estado, teniente coronel Mathieu Kerekou, en presencia de la señora V. Ahouanmenou, presidenta de la Cruz Roja de Benin. Se entrevistó también con el ministro de Sanidad, el ministro de Asuntos Exteriores y de la Cooperación, así como con sus principales colaboradores. En el curso de estas conversaciones, se trató esencialmente de organizar en Benin, con destino a los cuadros directivos del Ejército y de la Policía,

---

<sup>1</sup> Véanse a este respecto los dos números precedentes de la *Revista Internacional*.

así como de los principales animadores de la Sociedad nacional, un seminario nacional dedicado a la difusión del derecho internacional humanitario y de los principios de la Cruz Roja.

En el *Togo*, el delegado general celebró conversaciones, que trataron de las actividades del CICR en África, con los ministros de Asuntos Exteriores y del Interior. Visitó las instalaciones de la Cruz Roja Togolesa en Lomé, donde fue recibido por la presidenta, señora Adjoa Miredor, así como un centro de primeros auxilios que posee la Sociedad nacional en Atti-Atovou. El señor Schmidt aprovechó la oportunidad de su visita para expresar a las autoridades y a la Cruz Roja Togolesa la gratitud del CICR por las facilidades concedidas a su delegación regional para África occidental, cuya sede se encuentra en Lomé.

Por último, en *Angola* el delegado general examinó con las autoridades, principalmente con el ministro de Sanidad y con el director general del ministerio de Información, los asuntos que están pendientes en relación con los prisioneros. Llegó también a un acuerdo con respecto al procedimiento que será seguido para poner término a la acción del CICR y examinó lo relativo a la continuación de algunas actividades por parte del CICR y de la Cruz Roja Angoleña, que se encuentra en formación, principalmente en lo concerniente a la Agencia Central de Informaciones.

## **América Latina**

### **Colombia**

Los señores E. Leemann y L. Isler llevaron a cabo una misión en Colombia, del 7 al 23 de junio, que tenía por finalidad, por una parte, visitar los lugares de detención en Bogotá y en dos provincias del norte del país, y, por otra, presentar a los dirigentes de la Cruz Roja Colombiana y a las autoridades al señor Isler, quien sucederá al señor Leeman como delegado regional para los países andinos. Los delegados del CICR se entrevistaron con los directivos de la Sociedad nacional, en particular su presidente, profesor D. Jorge E. Cavelier, el viceministro de Justicia, el director general y el director técnico del Servicio de prisiones (acerca de la continuación de las actividades del CICR en los lugares de detención y del programa de asistencia en favor de los detenidos), varios representantes de las fuerzas armadas y del ministerio de Defensa (difusión de los Convenios de Ginebra en las fuerzas armadas), así como algunos profesores de la Universidad de Santo Tomás (enseñanza del derecho internacional humanitario).

En el curso de sus conversaciones en el ministerio de Justicia, los delegados lograron que fuera renovada la autorización para visitar los lugares de detención dependientes de dicho ministerio. Se trasladaron a dos establecimientos penales en Bogotá (Cárcel Nacional Modelo y La Picota) y seguidamente visitaron las prisiones de Bucaramanga, San Gil, Socorro, Barrancabermeja y Tunja, donde se hallaban en total 8.450 detenidos, entre los que figuraban unos sesenta encarcelados por motivos o delitos de tipo político.

### **Chile**

En el curso del mes de junio, la delegación del CICR en Santiago, que dirige el señor R. K. Jenny, visitó 22 lugares de detención en los que se hallaban 720 personas detenidas. Además de los socorros entregados a estas últimas, cuyo valor asciende a 5.600 dólares, se distribuyeron 22 lotes de medicamentos cuyo peso global es de 460 kg.

Durante este mismo período, el CICR prosiguió su asistencia a las familias de los detenidos. Esta asistencia —cuyo valor asciende a más de 20.000 dólares— consistió en distribuciones de alimentos, prendas de vestir, medicamentos, mantas y artículos de aseo y se beneficiaron de ella 1.300 familias en provincias y 483 en Santiago.

### **Uruguay**

Como continuación a la información aparecida en nuestro número de junio reproducimos el siguiente comunicado de prensa del CICR, fechado el 16 de julio:

En diversos órganos de prensa uruguayos aparecieron, en el mes de junio pasado, referencias a las visitas efectuadas, en el mes de abril último, por dos delegados del CICR a diversos lugares de detención en Uruguay. Esos mismos órganos de prensa atribuyeron al CICR comprobaciones que éste no ha hecho, en particular, que « las prisiones en Uruguay son modelos en su género ».

Respecto de tales afirmaciones, el CICR desea puntualizar que durante la misión que sus delegados llevaron a cabo en Uruguay, se les otorgó autorización para visitar 4 lugares de detención y un hospital militares. Además, contrariamente a la costumbre, dichos delegados no pudieron entrevistar « sin testigos » a los detenidos que eligieron. En efecto, el CICR había aceptado excepcionalmente dicha concesión con el propósito de facilitar la reanudación de las visitas a los lugares de detención en Uruguay, las cuales se habían interrumpido en 1974.

Dadas las restricciones relativas tanto al número de lugares que se podía visitar como a las condiciones en las cuales se efectuaron dichas visitas, el CICR no tuvo la posibilidad de formarse una idea completa y objetiva de las condiciones que predominan en los lugares de detención en Uruguay. Estas observaciones fueron comunicadas a las autoridades de Uruguay.

El CICR desea aprovechar esta oportunidad para reiterar que nunca ha formulado comentarios relativos a las condiciones materiales y psicológicas que sus delegados comprueban durante las visitas efectuadas a los lugares de detención.

## Oriente Medio

### Líbano

#### *Intensificación de la acción del CICR*

En el curso de las pasadas semanas los combates se extendieron e intensificaron en Líbano. El CICR recibió llamados urgentes procedentes de las partes en conflicto solicitándole asistencia en favor de los heridos y enfermos, de las poblaciones civiles directamente afectadas por los combates y de los prisioneros. Con el fin de responder a las diversas peticiones, el CICR hubo de adoptar nuevas medidas entre las que figura el refuerzo de su dispositivo y la organización de un puente aéreo entre Larnaca, en Chipre, y el aeropuerto de Beirut.

#### *Puente aéreo entre Larnaca y Beirut*

En nuestro número precedente ya indicábamos que, el 21 de junio, un DC-8 y un DC-6 fletados por el CICR habían despegado con destino a Larnaca transportando 42 toneladas de socorros para las víctimas de los acontecimientos de Líbano. Estos socorros, que comprendían medicamentos (de los que 11,7 toneladas habían sido ofrecidas por el Emirato de Qatar), material médico y leche en polvo, fueron transportados, en una segunda etapa, por barco hasta Junieh y por el avión DC-6 que, entre el 22 y el 25 de junio, efectuó cuatro vuelos entre Larnaca y Beirut. En el cuarto vuelo fueron transportadas 8,5 toneladas de socorros colectadas por los alcaldes de los territorios ocupados por Israel y entregadas al CICR.

A finales de junio, el CICR había distribuido en Líbano, desde que dio comienzo su acción de asistencia en este país, unas 313 toneladas de socorros por un monto de 4,4 millones de francos suizos.

Habida cuenta del cierre del aeropuerto de Beirut al tráfico civil, el CICR, que obtuvo una autorización especial de aterrizaje, inició de nuevo

sus vuelos entre Larnaca y Beirut a principios de julio. El 6 de julio, el aparato DC-6 salió de Suiza con destino a Chipre transportando 10 toneladas de socorros (5 toneladas de medicamentos y 5 de leche en polvo). Entre el 7 y el 12 de julio, este avión, que debería permanecer durante cierto tiempo aún a disposición del CICR, llevó a cabo 7 vuelos con destino a Beirut, gracias a los cuales fueron transportadas 74 toneladas de socorros (material médico y víveres procedentes del CICR, de diferentes Gobiernos y Sociedades nacionales, y de diversas organizaciones internacionales entre las que figura el ACNUR). El 6 de julio, este mismo avión aterrizó en Tel-Aviv para hacerse cargo de 11 toneladas de leche en polvo ofrecidas por las poblaciones de los territorios ocupados por Israel.

En el curso de este mismo período, se transportaron por barco, desde Limasol a Junieh, tres envíos de material médico (ofrecido en gran parte por la Cruz Roja Alemana en la República Federal de Alemania). Por último, los días 9 y 12 de julio, dos aviones fletados por el CICR en Suiza transportaron a Chipre 43 toneladas de socorros.

A mediados de julio, el CICR disponía en Chipre de una reserva de 340 toneladas de víveres (puestos a su disposición por el ACNUR) y de una quincena de toneladas de medicamentos (comprados por el CICR). Además, en colaboración con las Sociedades nacionales, el CICR estaba preparando varios envíos más con destino a Chipre y Líbano.

#### *Actividades médicas*

El doctor Spirgi, enviado sobre el terreno por el CICR, llevó a cabo una misión de evaluación médica en Beirut del 15 de junio al 8 de julio. Además de haber hecho una lista de necesidades, el doctor Spirgi organizó, con los responsables médicos de cada una de las dos zonas de Beirut, un sistema de « mancomunidad » entre los diferentes hospitales, tanto en lo relativo a los medicamentos y al material médico como a las camas disponibles, con el fin de crear una especie de « ósmosis » entre los distintos establecimientos.

El hospital de campaña del CICR, que está integrado en el sistema hospitalario de Beirut oeste, sigue trabajando a pleno rendimiento. Teniendo en cuenta la cadencia de las operaciones, su actividad corresponde a la de un servicio de cirugía de 150 camas. En la semana comprendida entre el 3 y el 9 de julio, las estadísticas indicaban 678 pacientes tratados, 309 noches de hospitalización, 101 intervenciones quirúrgicas.

Al regreso del doctor Spirgi, se celebró en la sede del CICR una reunión con las Sociedades nacionales nórdicas. Asistió también a esta sesión el doctor Stang, de nacionalidad noruega, que fue el responsable del hospital de campaña durante los dos meses últimos y quien había

terminado su misión. En esta ocasión, se convino que las Sociedades nacionales nórdicas seguirían facilitando el personal médico requerido para el funcionamiento del hospital y que, de ser posible, asumirían los gastos correspondientes.

#### *Intento de evacuar a los heridos en Beirut*

A petición de las partes interesadas, el CICR organizó, el 5 de julio, una operación en la que debían participar 83 personas (de ellas 33 socorristas de la Cruz Roja Libanesa). Se trataba de evacuar a todos los heridos del campamento de Tall-al-Zaatar, en Beirut. El convoy, formado por 26 vehículos, tuvo que regresar, por desgracia, antes de haber podido entrar en el campamento, debido a que la tregua no fue respetada a pesar de las garantías de observar un alto el fuego que habían dado tanto una como otra parte.

#### *Agencia Central de Informaciones*

En el mes de junio, la delegación de Beirut, tras las peticiones de noticias recibidas de las familias, abrió 1.570 nuevas encuestas. Pudo facilitar 675 contestaciones, mientras que 895 casos quedaron pendientes. El elevado número de casos que se hallan pendientes es debido a las numerosas líneas telefónicas que se encuentran cortadas.

La Agencia Central de Informaciones en Ginebra ha abierto 234 encuestas y pudo contestar en 57 casos. Además, transmitió 112 mensajes familiares.

*Prisioneros.* — Tras las visitas efectuadas los días 14 y 16 de junio a 5 prisioneros pertenecientes al Ejército sirio y a 41 más, miembros de la Saika, detenidos por el Ejército del Líbano árabe (ALA), los delegados pudieron entrevistarse, el 21 de junio, con 45 prisioneros sirios que se hallaban en poder de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP). El CICR ha sido informado de la liberación ulterior de estos prisioneros y prosigue sus gestiones ante las partes interesadas con el fin de visitar a los demás prisioneros.

*Los efectivos.* — A mediados de julio, los efectivos del CICR en la acción del Líbano eran los siguientes:

- Beirut: 19 personas, incluido el personal médico (11) del hospital de campaña;
- Junieh: 6 personas;
- Trípoli: 4 personas, incluidos un médico y una enfermera;
- Larnaca: 3 personas.